

[Texte]

**Mr. McKinnon:** So the CIDA people can stay at home.

**The Chairman:** So if there is a meeting, it will be External Affairs—thank you for that—as it will be next week, Tuesday. Right, Mr. McKinnon? Okay.

Mr. Munro? If nothing, I will pass to . . .

**Mr. Munro (Esquimalt—Saanich):** The other matter was about the meeting on Thursday of next week with the minister in the morning. I do hope that we will be looking into all possible rooms for that meeting, including the Railway Committee Room if necessary.

**The Chairman:** In order to have the . . .

**Mr. Munro (Esquimalt—Saanich):** In order to have the minister. We really want you back, Mr. Minister.

**The Chairman:** So we may have the minister at 9.30 a.m. next week if we find a room, and knowing the very able clerk, Mr. Vaive, he always does his utmost by negotiation with all the clerks. We always find a room.

**Mr. Munro (Esquimalt—Saanich):** Use a Senate room, if necessary.

**The Chairman:** I have no objection. I am ready—so is the minister—to join this very noble institution. Are you, sir?

**Hon. Gilles Lamontagne (Minister of National Defence):** Not now.

**The Chairman:** Therefore, unless the minister has a long statement—or question, answer, or otherwise—I will immediately go to questioning, hoping to resume very shortly today.

• 1540

**Mr. Lamontagne:** I have no statement, but I wonder whether the question that was supposed to be answered from Mr. McKinnon on March 17 about the listing of major capital projects, and one from Mr. Munro on the facilities available to the Soviet navy in the Indian Ocean, have been tabled. Do they have a copy of it?

**The Chairman:** It was distributed to everybody. It will be annexed to the *Minutes of Proceedings and Evidence* of today.

Thank you, Mr. Minister.

As there is no statement, I will go immediately to the official critic of the Official Opposition. I have had many requests by members to shorten the meeting today because of a very important prior engagement by four members of this committee; please indicate now if you wish to question. First, the Hon. Mr. McKinnon. I will be very disciplined to keep you all short, since the minister is coming back Thursday. Mr. McKinnon, please.

[Traduction]

**M. McKinnon:** Les représentants de l'ACDI pourront donc rester chez eux.

**Le président:** S'il y a une réunion, elle portera sur les Affaires extérieures—merci pour cela—et ce sera la semaine prochaine, mardi. Exact, monsieur McKinnon? Très bien.

Monsieur Munro? Sinon, je passerai à . . .

**M. Munro (Esquimalt—Saanich):** L'autre question concernait la réunion du jeudi de la semaine suivante, où le ministre devait comparaître le matin. J'espère que nous allons tout faire pour trouver une salle, y compris éventuellement la salle du Comité des chemins de fer, si nécessaire.

**Le président:** Pour cela . . .

**M. Munro (Esquimalt—Saanich):** Pour que le ministre vienne. Nous voulons vraiment vous revoir, monsieur le ministre.

**Le président:** Il est donc possible que le ministre soit à nouveau parmi nous à 9h 30 du matin la semaine prochaine, si nous trouvons une salle, ce que M. Vaive, dans sa diligence, ne manquera pas d'arriver à négocier une fois de plus avec les autres greffiers. Une salle, cela se trouve toujours.

**M. Munro (Esquimalt—Saanich):** Au Sénat, si nécessaire.

**Le président:** Je n'ai rien contre cela. Je suis prêt—le ministre aussi—à travailler dans le cadre de cette noble institution. N'est-ce pas, monsieur le ministre?

**L'honorable Gilles Lamontagne (ministre de la Défense nationale):** Pas encore.

**Le président:** Aussi, à moins que le ministre n'ait une longue déclaration à faire—ou une réponse à donner à une question qui avait été posée—je vais passer directement à la période des questions, ne perdons pas de temps.

**M. Lamontagne:** Je n'ai pas de déclaration à faire, je voudrais simplement savoir ce qui va se passer pour les réponses aux questions de M. McKinnon, du 17 mars, à propos des grands projets d'immobilisations, et de M. Munro sur les installations portuaires de l'Océan Indien auxquelles la marine soviétique a accès. En avez-vous une copie?

**Le président:** Tout le monde en a reçu une copie. Cela sera joint en annexe aux *Procès-verbaux et témoignages* de la séance d'aujourd'hui.

Merci, monsieur le ministre.

Puisqu'il n'y a pas de déclaration d'ouverture, nous allons commencer tout de suite par le critique officiel de l'Opposition officielle. Plusieurs membres du Comité ont demandé que la réunion d'aujourd'hui ne se prolonge pas trop, pour qu'ils puissent se rendre à certains rendez-vous importants qu'ils ont; faites-vous donc inscrire tout de suite sur la liste. Tout d'abord, l'honorable M. McKinnon. Et puisque le ministre sera encore parmi nous jeudi, je vais faire preuve de beaucoup de rigueur dans l'allocation du temps de parole. Monsieur McKinnon, je vous en prie.